Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2025. február 3.
(OR. en)

5831/25

Intézményközi referenciaszám:
2024/0259(NLE)

COEST 79
POLCOM 15

JAVASLAT

Küldi:	az Európai Külügyi Szolgálat (EKSZ) részéről Luc Pierre DEVIGNE ügyvezetőigazgató-helyettes
Címzett:	a Tanács Főtitkársága
Előző dok. sz.:	ST 14756/24
Tárgy:	Javaslat A TANÁCS HATÁROZATA az egyrészről az Európai Unió és tagállamai, másrészről az Üzbég Köztársaság közötti megerősített partnerségi és együttműködési megállapodásnak az Európai Unió nevében történő aláírásáról

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak az EEAS(2025)58 számú dokumentumot.

Melléklet: EEAS(2025)58

Ref. Ares(2025)391205 - 17/01/2025

EUROPEAN EXTERNAL ACTION SERVICE

EURCA

Note of the European External Action Service

of 16/01/2025

EEAS Reference	**EEAS(2025) 58**
To	General Secretariat of the Council COEST Working Party
Title / Subject	Proposal for a Council Decision on the signing, on behalf of the European Union, and provisional application of the EPCA between the European Union and its Member States, of the one part, and the Republic of Uzbekistan, of the other part – revised text in view of adoption as Council amendment of the Commission proposal
Reference of previous document	Not applicable

EEAS(2025) 58

Note to the attention of Ciara O'BRIEN, COEST Working Party Chair

Following the discussions at the 4th December COREPER on the EU-Republic of Uzbekistan Enhanced Partnership and Cooperation Agreement (EPCA), of which the EEAS/Commission have taken good note of, please find in attachment a text of the revised draft COUNCIL DECISION on the signing, on behalf of the European Union, and provisional application of the Enhanced Partnership and Cooperation Agreement between the European Union and its Member States, of the one part, and the Republic of Uzbekistan, of the other part, in view of its adoption by the Council as Council amendment of the Commission proposal.

The amended text of the Enhanced Partnership and Cooperation Agreement, including its annexes, agreed by the Republic of Uzbekistan authorities, is also attached.

I would be grateful if you could circulate this proposal for the attention of the relevant preparatory body of the Council.

Luc Pierre DEVIGNE

Electronically signed on 16/01/2025 16:21 (UTC+01) in accordance with Article 11 of Commission Decision (EU) 2021/2121

2025/…..

Javaslat

A TANÁCS HATÁROZATA

az egyrészről az Európai Unió és tagállamai, másrészről az Üzbég Köztársaság közötti megerősített partnerségi és együttműködési megállapodásnak az Európai Unió nevében történő aláírásáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 207. és 209. cikkére, összefüggésben annak 218. cikke (5) bekezdésével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

(1) A Tanács 2018. július 16-án felhatalmazta a Bizottságot arra, hogy tárgyalásokat kezdjen az Üzbég Köztársasággal egy megerősített partnerségi és együttműködési megállapodásról.

(2) A Felek azon kívánságára építve, hogy ambiciózus és innovatív módon erősítsék és bővítsék kapcsolataikat, a megerősített partnerségi és együttműködési megállapodásra (a továbbiakban: megállapodás) irányuló tárgyalások a megállapodás 2022. július 6-i parafálásával sikeresen lezárultak.

(3) Ezért a megállapodást az Európai Unió nevében alá kell írni.

(4)

Tekintettel arra, hogy a megállapodást a tagállamok általi megerősítést követő hatálybalépése előtt alkalmazni kell, a megállapodást – a hatálybalépéséhez szükséges eljárások befejezéséig – ideiglenesen alkalmazni kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

(1) A Tanács jóváhagyja az egyrészről az Európai Unió és tagállamai, másrészről az Üzbég Köztársaság közötti megerősített partnerségi és együttműködési megállapodás Európai Unió nevében történő aláírását – figyelemmel az említett megállapodás megkötésére. [1]

2. cikk

A megállapodás hatálybalépéséig – a megállapodás 345. cikkének megfelelően és az abban előírt értesítésekre is figyelemmel – a megállapodást ideiglenesen alkalmazni kell az Unió és az Üzbég Köztársaság között.

[1] A megállapodás szövegét a megkötéséről szóló határozattal együtt hirdetik majd ki.

Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, -án/-én.

a Tanács részéről
az elnök